

Hydrex

Vodě a olejům odpudivá impregnace s přírodním efektem

Natural effect sealer – solvent based

Hydrex je hydrofobní ochranný přípravek doporučený pro leštěný mramor, žulu a křemenné aglomeráty, někdy také pro keramiku. Vynikající poměr cena/výkon, který jej spolu se snadnou aplikací činí ideálním pro velké plochy. Odolný v interiéru i exteriéru. Nemění přirozenou barvu materiálu. Hydrex proniká a fixuje se v mikroporéznosti materiálu a zajišťuje vodoodpudivý efekt, aniž by změnil přirozenou prodyšnost kamene. Produkt je vhodný pro kontakt s potravinami.

Hydrex is a sealer recommended for polished marbles, granites and quartz agglomerates, sometimes also ceramic. Excellent value for money, which, together with ease of application, makes it ideal for large surfaces. Resistant both indoors and outdoors. It does not alter the natural color of the material. Hydrex penetrates and fixes itself in the microporosity of the material providing the effect of water repellency without altering the natural breathability of the stone.



Hlavní vlastnosti / Main features

- + vodě a olejům odpudivý / hydro oil repellent
- + Ideální i na velké plochy / ideal also for a big surfaces
- + Přírodní efekt / natural effect
- + Jednoduchá aplikace / easy to apply

Materiály / Surfaces



Přírodní kámen Aglomeráty Keramika
Natural stone Quartz Ceramic



Na bázi rozpouštědel
Solvent base



Per contatto con
i prodotti alimentari
For food contact

Kontakt s potravinami
Food Contact

Další vlastnosti / Secondary features

- + Nemění přirozený vzhled / does not change the color
- + Nevytváří film / does not create surface films
- + Nechává materiál dýchat / lets the material transpire
- + Interiér i exteriér
- + Ulehčuje následnou údržbu / Cleaning is more easier

Před/po aplikaci / Before/after application



VÝROBEK POUZE PRO PROFESIONÁLNÍ POUŽITÍ / PRODUCT FOR PROFESSIONAL USE ONLY

Informace obsažené v tomto datovém listu vycházejí z testů provedených v našich laboratořích a jsou podle našich zkušeností správné. Tyto údaje se mohou bez předchozího upozornění změnit a nelze je považovat za právně relevantní. Zákazník je odpovědný za to, aby před použitím výrobku zkontroloval jeho vhodnost. Zákazník je povinen ověřit, zda je použití výrobku v souladu s platnými zákony, normami a patenty země, ve které je používán.

The information included in the present technical data sheet are based on tests carried on in our laboratory and are correct, based on our experience. The present data can be changed without notice and shall not be considered legally relevant. It is under the responsibility of the customer to verify the suitability of the product before use. It is obligation of the customer to verify that the use of the product is done according to laws, legislation, patents of the customer's country.

CERTIFIKACE / CERTIFICATIONS

Penetrační přípravek na bázi rozpouštědel. Nezaněchává povrchový film. Specifický pro porézní materiály. Výrobek "Hydrex" je po aplikaci podle pokynů uvedených v části "Návod k použití" vhodný pro styk s potravinami a splňuje ustanovení nařízení (ES) 1935/2004 a DM 21/03/1973. Další informace naleznete v prohlášení o shodě.

Solvent-based penetrating product. It leaves no surface films. Specific for porous materials. The "Hydrex" product, once applied as indicated in the "Instructions for use" section, is suitable for contact with food products and complies with the provisions of Reg. (EC) 1935/2004 and Ministerial Decree 21/03/1973. For further information, please consult the Declaration of Conformity.

TECHNICKÁ CHARAKTERISTIKA / TECHNICAL FEATURES

Vodoodpudivá rozpouštědlová báze. Proniká a usazuje se v mikroporozitách a poskytuje dlouhotrvající ochranu.

Water-repellent solvent base. It penetrates and settles in micropores, ensuring long-lasting protection.

NÁVOD NA POUŽITÍ / INSTRUCTIONS FOR USE

Výrobek musí být aplikován na zcela suchý a čistý povrch. Přítomnost vody nebo prachu může způsobit nerovnoměrnost ošetření. Přípravek lze nanášet štětcem, sprejem, hadříkem nebo houbou, přičemž je třeba dbát na rovnoměrné nanášení takového množství, které materiál přirozeně absorbuje. V případě, že se nanese přebytek, vytvoří se lepkavý povrchový film. Několik sekund po nanesení odstraňte přebytečný přípravek z povrchu čistým hadříkem, abyste zabránili vzniku lepkavého povrchového filmu. Pro dosažení dobrého výsledku opakujte ošetření asi 10-15 minut po první aplikaci. Požadovaného účinku proti skvrnám je dosaženo 24 hodin po ošetření. V případě podlah počkejte 24 hodin, než začnete po povrchu chodit.

DŮLEŽITÉ: Při prvním ošetření povrchu je dobré posoudit účinek na vzorku nebo na skrytém rohu.

Po použití obal pevně uzavřete.

The product must be evenly applied on dry and clean materials. The presence of water, dust or dirty matter may influence the result regarding the uniformity of the surface. We suggest to spread the product using a brush, sponge, cloth or through a gun spray. Use the right quantity that the material naturally can absorb. Then, after few seconds, clean (buff) the surfaces by a cleaned cloth. The excess may create a superficial sticky films, so the excess must be removed immediately after the application. We suggest to repeat this treatment after 10-15 minutes from the first application. The effect of anti stain will be achieved after 24 hours from the treatment. In case of floor application, do not walk on the surface before. IMPORTANT: when a surface is treated for the first time, we suggest to test HYDREX on a small hidden part for testing the effect. Close container lid properly after use.

TECHNICKÁ DATA		TECHNICAL DATA	
Hustota 25°C gr/cm ³	0,800	Density at 25°C gr/ cm ³	0,800
pH	Nepolární/aprotická směs	pH	Non-polar / aprotic mixture
Vzhled	Opaleskující kapalina	Aspect	Opalescent liquid
Barva	Bezbarvý	Colour	Colorless

VÝROBEK POUZE PRO PROFESIONÁLNÍ POUŽITÍ / PRODUCT FOR PROFESSIONAL USE ONLY

Informace obsažené v tomto datovém listu vycházejí z testů provedených v našich laboratořích a jsou podle našich zkušeností správné. Tyto údaje se mohou bez předchozího upozornění změnit a nelze je považovat za právně relevantní. Zákazník je odpovědný za to, aby před použitím výrobku zkontroloval jeho vhodnost. Zákazník je povinen ověřit, zda je použití výrobku v souladu s platnými zákony, normami a patenty země, ve které je používán.

The information included in the present technical data sheet are based on tests carried on in our laboratory and are correct, based on our experience. The present data can be changed without notice and shall not be considered legally relevant. It is under the responsibility of the customer to verify the suitability of the product before use. It is obligation of the customer to verify that the use of the product is done according to laws, legislation, patents of the customer's country.

SPOTŘEBA		COVERAGE	
Spotřeba do značné míry závisí na pórovitosti materiálu. 1 L VÝROBKU (ORIENTAČNÍ SPOTŘEBA):		Consumption largely depends on the material porosity. 1L OF PRODUCT (INDICATIVE CONSUMPTION):	
POVRCHY S NÍZKOU PÓROVITOSTÍ (jako leštěné nebo kompaktní povrchy)	30-40 m2	SURFACES WITH LOW POROSITY (such as, dense or polished surfaces)	30-40 m2 215-323 sq.ft.
POVRCHY S VYSOKOU PÓROVITOSTÍ (jako kartáčované a broušené povrchy)	20-30 m2	SURFACES WITH HIGH POROSITY (such as, polished or brushed surfaces)	20-30 m2 215-323 sq.ft.

SKLADOVÁNÍ A TRVANLIVOST / STORAGE AND SHELF LIFE

Při běžném používání a pracovních podmínkách (mezi 5 a 30 °C), při dobrém skladování mimo dosah tepla, vlhkosti a přímého slunečního záření je záruka na 24 měsíců. Po použití obal pečlivě uzavřete. Chraňte výrobek před mrazem.

The product will last at least 24 mouths in normal condition (between 5-30°C), kept away from source of heat, humidity and sun light. Close the package after usage. Protect the product against freezing temperatures.

BEZPEČNOSTNÍ OPATŘENÍ / SAFETY MEASURES

Hydrex je chemický výrobek. Před použitím se doporučuje přečíst si bezpečnostní list a poznámky. na plechovkách/nádobách.

Hydrex is a chemical product. Please read the safety data sheet before usage and the rules written on the label on the tins/drums.

VÝROBEK POUZE PRO PROFESIONÁLNÍ POUŽITÍ / PRODUCT FOR PROFESSIONAL USE ONLY

Informace obsažené v tomto datovém listu vycházejí z testů provedených v našich laboratořích a jsou podle našich zkušeností správné. Tyto údaje se mohou bez předchozího upozornění změnit a nelze je považovat za právně relevantní. Zákazník je odpovědný za to, aby před použitím výrobku zkontroloval jeho vhodnost. Zákazník je povinen ověřit, zda je použití výrobku v souladu s platnými zákony, normami a patenty země, ve které je používán.

The information included in the present technical data sheet are based on tests carried on in our laboratory and are correct, based on our experience. The present data can be changed without notice and shall not be considered legally relevant. It is under the responsibility of the customer to verify the suitability of the product before use. It is obligation of the customer to verify that the use of the product is done according to laws, legislation, patents of the customer's country.